



مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

17 فبراير 2022

الرسالة الإدارية المعممة
CACE/1016

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليه
المشاركين في أعمال لجنة الدراسات 1 للاتصالات الراديوية والهيئات الأكاديمية المنضمة إلى الاتحاد

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 1 للاتصالات الراديوية (إدارة الطيف)،
جنيف، 8 يوليو 2022

1 مقدمة

أود الإعلان من خلال هذه الرسالة الإدارية المعممة عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 1 لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، يوم 8 يوليو 2022، بعد اجتماعات فرق العمل 1A و1B و1C (انظر الرسالة المعممة [1/LCCE/109](#)).
وسيعقد اجتماع لجنة الدراسات في مقر الاتحاد بجنيف. وستعقد الجلسة الافتتاحية الساعة 09:30.

اللجنة	موعد الاجتماع	آخر موعد لتقديم المساهمات	الجلسة الافتتاحية
لجنة الدراسات 1	الجمعة 8 يوليو 2022	الجمعة 1 يوليو 2022 الساعة 16:00 بالتوقيت العالمي المنسق	الجمعة 8 يوليو 2022 الساعة 09:30 (بالتوقيت المحلي)

2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 1 في الملحق 1. ويمكن الاطلاع على حالة النصوص المسندة إلى لجنة الدراسات 1 في الموقع التالي:

<http://www.itu.int/md/R19-SG01-C-0001/en>

1.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرة 2.2.2.6.A2 من القرار 1-8 ITU-R)

يُقترح مشروع مراجعة توصية ومشروع توصية جديدة لكي تعتمدهما لجنة الدراسات في اجتماعها وفقاً للفقرة 2.2.2.6.A2 من القرار 1-8 ITU-R.

وطبقاً لأحكام الفقرة 1.2.2.2.6.A2 من القرار 1-7 ITU-R يرد عنوان وملخص مشروع كل توصية في الملحق 2.

2.2 اعتماد مشاريع التوصيات من جانب لجنة من لجان الدراسات بالمراسلة (الفقرة 3.2.2.6.A2 من القرار 1-8 ITU-R)

يتعلق الإجراء المذكور في الفقرة 3.2.2.6.A2 من القرار 1-8 ITU-R بمشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي لا ترد تحديداً في جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات.

ووفقاً لهذا الإجراء، سوف تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات الجديدة والمراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل 1A و1B و1C التي تعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرةً. وبعد النظر في تلك المشاريع على النحو الواجب، يجوز للجنة الدراسات أن تقرر التماس اعتماد مشاريع هذه التوصيات بالمراسلة. وفي مثل هذه الحالات، تستخدم لجنة الدراسات إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشاريع التوصيات بالمراسلة، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 4.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-8 (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه)، في حالة عدم اعتراض أي دولة من الدول الأعضاء الحاضرة في الاجتماع على هذا النهج وإذا لم تكن التوصيات مدرجة في لوائح الراديو بالإحالة إليها.

ووفقاً للفقرة 13.1.3.A1 من القرار ITU-R 1-8، يحتوي الملحق 3 بهذه الرسالة المعممة على قائمة بالمواضيع التي ستتناولها فرق العمل في اجتماعاتها قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرةً، وهي المواضيع التي قد تسفر عن إعداد مشاريع توصيات.

3.2 اتخاذ القرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات في الاجتماع الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-8، ما لم تقرر لجنة الدراسات استعمال إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) على النحو الموضح في الفقرة 4.2.6.A2 من القرار ITU-R 1-8 (انظر الفقرة 2.2 أعلاه).

3 المساهمات

تعالج المساهمات المقدمة بشأن أعمال لجنة الدراسات 1 وفقاً للأحكام الواردة في القرار ITU-R 1-8.

والموعد النهائي لاستلام المساهمات التي لا تتطلب الترجمة* (بما في ذلك المراجعات والإضافات والتصويبات للمساهمات) هو سبعة أيام تقويمية (الساعة 16:00 بالتوقيت العالمي المنسق) قبل بدء الاجتماع. **وآخر موعد لاستلام المساهمات بالنسبة إلى هذا الاجتماع مبيّن في الجدول أعلاه.** ولا يمكن قبول المساهمات التي تصل بعد هذا الموعد. وينص القرار ITU-R 1-8 على أن المساهمات التي لا تتوفر للمشاركين وقت افتتاح الاجتماع لا يمكن النظر فيها.

ويُرَجَى من المشاركين إرسال المساهمات بالبريد الإلكتروني إلى العنوان التالي:

rsg1@itu.int

وينبغي كذلك إرسال نسخة إلى رئيس لجنة الدراسات 1 (rsg1-cvc@itu.int) ونوابه. وترد العناوين ذات الصلة في الموقع التالي:

<http://www.itu.int/go/rsg1/ch>

4 الوثائق

سُتُنشَر المساهمات "كما وردت" في غضون يوم عمل واحد في الصفحة الإلكترونية المعدة لهذا الغرض:

<https://www.itu.int/md/R19-SG01.AR-C/en>

وسُتُنشَر النسخ الرسمية في العنوان التالي: <http://www.itu.int/md/R19-SG01-C/en> في غضون ثلاثة أيام عمل.

5 البث الشبكي

بالنسبة إلى هؤلاء الذين يرغبون متابعة مداوات اجتماعات قطاع الاتصالات الراديوية عن بُعد، سيتاح بث صوتي عبر الإنترنت للجلسات العامة للجنة الدراسات بجميع اللغات من خلال خدمة الإذاعة عبر الإنترنت (IBS) الخاصة بالاتحاد. ولا يتعين على المشاركين التسجيل في الاجتماع من أجل استعمال خدمة البث الشبكي، وإنما يلزم استعمال [حساب في خدمة تبادل معلومات الاتصالات \(TIES\)](#) لدى الاتحاد من أجل النفاذ إلى خدمة البث الشبكي.

* حيثما تكون الترجمة مطلوبة، ينبغي استلام المساهمات قبل الاجتماع بثلاثة أشهر على الأقل.

6 المشاركة/المتطلبات الخاصة بالتأشيرة/الإقامة/التسجيل في الحدث

التسجيل إلزامي للمشاركة في هذا الحدث ويجري عبر الإنترنت حصراً عن طريق جهات الاتصال المعنية (DFP) لتسجيل المشاركين في أحداث قطاع الاتصالات الراديوية. ويتعين على المشاركين أن يستكملوا أولاً استمارة التسجيل عبر الإنترنت وتقديم طلب التسجيل الخاص بهم لكي توافق عليه جهة الاتصال المعنية. ولهذا الغرض يلزم أن يكون لدى المشاركين حساب في الاتحاد.

وعند التسجيل لحضور الحدث، يرجى أن تراعى على النحو الواجب المعلومات المتعلقة بالتدابير الصحية وشروط الدخول إلى سويسرا، الموضحة في الموقع الإلكتروني [المجاني للاتحاد بشأن جائحة فيروس كورونا](#).

ويشجّع جميع المشاركين بشدة على التسجيل في وقت مبكر بما في ذلك الإشارة إلى كيفية حضور الاجتماع (انظر الملحق 4) والاطلاع على معلومات السلامة والأمن التي تحدّث بانتظام قبل اتخاذ الترتيبات الخاصة بالسفر.

ويمكن الاطلاع على قائمة جهات الاتصال المعنية لقطاع الاتصالات الراديوية (محمية بحقوق النفاذ إلى مخدم الخدمة (TIES)) إلى جانب معلومات تفصيلية عن هذا النظام الجديد للتسجيل في الأحداث ومتطلبات دعم الحصول على التأشيرة والإقامة في الفنادق وغير ذلك في الموقع التالي:

www.itu.int/en/ITU-R/information/events

7 التوصيل بجلسات الاجتماع للمشاركة عن بُعد

يقتصر النفاذ إلى جلسات الاجتماع على المشاركين المسجلين في الحدث حصراً. ويمكن للمندوبين الموصولين عن بُعد النفاذ إلى جلسات اجتماع لجنة الدراسات 1 من الصفحة الإلكترونية الخاصة بالمشاركة عن بُعد.

<https://www.itu.int/en/events/Pages/Virtual-Sessions.aspx>

وستكون توصيلات جلسات الاجتماع الافتراضي هذه متاحة قبل 30 دقيقة من وقت بدء كل جلسة.

8 التحول إلى اجتماع افتراضي إذا ساءت الظروف الصحية المتعلقة بفيروس كورونا (COVID-19)

إذا ساءت الظروف الصحية المتعلقة بفيروس كورونا، سيقوم منظمو الاجتماع بإبلاغ جميع المشاركين بإمكانية تحويل الاجتماع إلى اجتماع افتراضي في الوقت المناسب عن طريق إضافة إلى هذه الرسالة الإدارية المعممة.

وفي حال وجود تساؤلات بخصوص هذه الرسالة الإدارية المعممة، يرجى الاتصال بالسيد فيليب أوبينو، مستشار لجنة الدراسات 1 بتوجيه رسالة إلى العنوان philippe.aubineau@itu.int

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

ماريو مانيفيتش
المدير

الملحق 1

مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 1 للاتصالات الراديوية

(8 يوليو 2022)

افتتاح الاجتماع	1
الموافقة على جدول الأعمال	2
تعيين المقرر	3
المحضر الموجز للاجتماع الذي عُقد في يونيو 2021 (الوثيقة 1/66)	4
نتائج الاجتماعات الأخرى ذات الصلة	5
الاجتماع الثامن عشر للرؤساء ونواب الرؤساء (CVC)	-
الاجتماع التاسع والعشرون للفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية (RAG)	-
تقارير تنفيذية من رؤساء فرق العمل	6
فرقة العمل 1A (الوثيقة (الوثائق) 1/78)	1.6
فرقة العمل 1B (الوثيقة (الوثائق) 1/76)	2.6
فرقة العمل 1C (الوثيقة (الوثائق) 1/77)	3.6
النظر في التوصية المراجعة التي أُبديت نية التماس اعتمادها (انظر القرار 1-8 ITU-R، الفقرتين 2.2.2.6.A2 و 3.2.6.A2)	7
1.7 فرقة العمل 1C (الوثيقتان 1/72 ، 1/71(Rev 1))	
النظر في التوصيات الجديدة والمراجعة التي لم يبدَ بشأنها نية التماس الاعتماد (انظر القرار 1-8 ITU-R، الفقرات 3.2.2.6.A2 و 3.2.6.A2 و 4.2.6.A2)	8
- قرار بشأن التماس الاعتماد	
- قرار بشأن إجراء الموافقة النهائي الذي يعتزم اتباعه	
فرقة العمل 1A	1.8
فرقة العمل 1B	2.8
فرقة العمل 1C	3.8
النظر في التقارير الجديدة والمراجعة (الوثيقة (الوثائق) 1/74)	9
النظر في المسائل الجديدة والمراجعة (الوثيقتان 1/75 ، 1/73)	10
إلغاء توصيات أو تقارير أو مسائل	11
حالة التوصيات والتقارير والكتيبات والمسائل والآراء والقرارات والمقررات	12
الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى لقطاع الاتصالات الراديوية، ومع قطاعي الاتحاد الآخرين، ومع المنظمات الدولية الأخرى	13
النظر في المساهمات الأخرى	14
النظر في برنامج العمل المقبل والجدول الزمني للاجتماعات	15
ما يستجد من أعمال	16
الاجتماع	17

وائل سيد

رئيس لجنة الدراسات 1 للاتصالات الراديوية

الملحق 2

عنوان وملخص مشروع كل من التوصيتين المقترحتين اعتمادهما في اجتماع لجنة الدراسات 1

الوثيقة [1/71\(Rev 1\)](#)

مشروع التوصية الجديدة [APP10] ITU-R SM.

استعمال التذييل 10 للوائح الراديو لنقل المعلومات المتصلة بالتداخل الضار الذي تتعرض له خدمات الاتصالات الراديوية الفضائية

ينبغي للإدارات التي تشغل أنظمة الاتصالات الراديوية الفضائية، والتي تتعرض لحالات التداخل الضار أن تستخدم المعلومات الواردة في هذه التوصية عند تقديم خصائص التداخل الضار إلى الإدارات المعنية. وينبغي استخدام النموذج الوارد في هذه التوصية لاستكمال النموذج المحدد في التذييل 10 للوائح الراديو.

الوثيقة [1/72](#)

مشروع مراجعة التوصية 3-1875 ITU-R SM.

قياسات تغطية الإذاعة الفيديوية الرقمية للأرض والتحقق من معايير التخطيط

تتضمن هذه المراجعة، من بين العديد من التغييرات والتوضيحات الصياغية، التغيير الرئيسي التالي للتوصية 3-1875 ITU-R SM: وتم تغيير طريقة القياس المقترحة في المرفق 1 إلى الطريقة المتمثلة في استخدام أسلوب الاستجابة النبضية لمستقبل DVB-T/T2 من أجل تقييم قيم شدة المجال المطلوبة.

ويعالج هذا التغيير المسائل التالية التي أثرت فيما يتعلق بالإصدار الحالي:

- يتم الآن تعويض الاختلافات في الخصائص بين هوائي الاستقبال المرجعي الذي يفترضه تخطيط DVB-T/T2 وهوائي القياس الفعلي.
- يمكن قياس التداخلات من أجهزة إرسال و/أو شبكات أخرى بشكل أكثر دقة.
- تصحيح الاحتمالات الزمنية الأخرى، فضلاً عن المقيسة بنسبة 50%، خلال عملية التقييم وخصوصاً بالنسبة للإشارات المسببة للتداخل.

ونتيجةً لذلك، تسمح الطريقة المقترحة حديثاً في المرفق 1 بمطابقة أوثق بين التغطية المقيسة والتغطية المخطط لها، وخاصةً في الشبكات وحيدة التردد.

الملحق 3

المواضيع المقرر تناولها في اجتماعات فرق العمل 1A و1B و1C التي ستُعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات 1 والتي قد تُعد لها مشاريع توصيات

فرقة العمل 1A

- 1 حدود وتدابير للتخفيف من أثر أنظمة إرسال القدرة لاسلكياً على خدمات الاتصالات الراديوية العاملة تحت [30 MHz] (انظر وثيقة العمل بشأن المشروع الأولي [للتوصية الجديدة/التقرير الجديد] [WPT-EMISSIONS] ITU-R في الملحق 2 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 2 توجيهات بشأن مديات التردد من أجل تشغيل إرسال القدرة لاسلكياً (WPT) عبر أنظمة حزم التردد الراديوي للأجهزة المتنقلة/المحمولة وشبكات الاستشعار (انظر المشروع الأولي للتوصية الجديدة [WPT.BEAM.FRQ] ITU-R SM. في الملحق 4 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 3 توجيهات بشأن مديات التردد من أجل تشغيل الأنظمة اللاسلكية لإرسال القدرة لاسلكياً للأجهزة المتنقلة/المحمولة (انظر وثيقة العمل بشأن مراجعة المشروع الأولي للتوصية 0-2129 ITU-R SM. في الملحق 9 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 4 استكمال الآليات الحالية لتوصيل الترددات الراديوية باستعمال الاتصالات البصرية اللاسلكية (انظر المشروع الأولي للتوصية الجديدة [OPTICAL WIRELESS] ITU-R SM. في الملحق 12 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 5 البث غير المطلوب في مجال البث خارج النطاق (انظر وثيقة العمل بشأن المشروع الأولي لمراجعة التوصية 6-1541 ITU-R SM. في الملحق 16 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 6 البث غير المطلوب في المجال الهامشي (انظر وثيقة العمل بشأن المشروع الأولي لمراجعة التوصية 12-329 ITU-R SM. في الملحق 18 بالوثيقة [1A/179](#)).
- 7 عناصر لمراجعة التوصيات 11-328 ITU-R SM. و 1-853 ITU R SM. و 1-1539 ITU R SM. (انظر وثيقة العمل في الملحق 17 والجزأين 1 و3 من الوثيقة [1A/179](#)).

فرقة العمل 1B

لا توجد

فرقة العمل 1C

لا توجد

الملحق 4

معلومات بشأن تسجيل المشاركين في أحداث قطاع الاتصالات الراديوية

يود المكتب أن يسلط الضوء على ضرورة تقدير عدد المشاركين الحضوريين. يرجى التأكد من وضع علامة داخل المربع الخاص بالمشاركة عن بُعد إذا كنتم ستحضرزون عن بُعد. وإذا لم يتم وضع علامة في المربع، سيقترض أنكم ستشاركون حضورياً.

I Wish to Attend the Following Meeting(s)			
Select at least one meeting	Start Date - End Date	Remote	Function*
<input type="checkbox"/> ITU-R WP 1C	28/06/2022 - 07/07/2022	<input type="checkbox"/>	Choose a function... ▾
<input type="checkbox"/> ITU-R WP 1A	28/06/2022 - 07/07/2022	<input type="checkbox"/>	Choose a function... ▾
<input type="checkbox"/> ITU-R WP 1B	28/06/2022 - 07/07/2022	<input type="checkbox"/>	Choose a function... ▾
<input type="checkbox"/> ITU-R SG 1	08/07/2022 - 08/07/2022	<input type="checkbox"/>	Choose a function... ▾